

[1509] BILAGA 22-07

Ursprungsförsäkran

Denna försäkran upprättas på ett kommersiellt dokument som innehåller exportörens respektive mottagarens namn och fullständiga adresser, en beskrivning av produkterna och datum för utfärdande (1).

Fransk version

L'exportateur ... (Numéro d'exportateur enregistré (2), (3), (4)) des produits couverts par le présent document déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... (5) au sens des règles d'origine du Système des préférences tarifaires généralisées de l'Union européenne et que le critère d'origine satisfait est ... (6).

Engelsk version

The exporter ... (Number of Registered Exporter (2), (3), (4)) of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... preferential origin (5) according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is ... (6).

Spansk version

El exportador ... (Número de exportador registrado (2), (3), (4)) de los productos incluidos en el presente documento declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ... (5) en el sentido de las normas de origen del Sistema de preferencias generalizado de la Unión europea y que el criterio de origen satisfecho es ... (6)

- (1) Om ursprungsförsäkran ersätter en annan försäkran i enlighet med artikel 101.2 och 101.3 i genomförandeförordning (EU) 2015/2447, ska ersättningsförsäkran om ursprung märkas med uppgiften "Replacement statement" eller "Attestation de remplacement" eller "Comunicación de sustitución". Ersättningsförsäkran ska också ange datumet för utfärdande av den ursprungliga försäkran och alla andra erforderliga uppgifter i enlighet med artikel 101.1 andra stycket i genomförandeförordning (EU) 2015/2447.
- (2) Om ursprungsförsäkran ersätter en annan försäkran i enlighet med artikel 101.2 första stycket och artikel 101.3 i genomförandeförordning (EU) 2015/2447, ska vidareställaren av varorna, vilken upprättar en sådan försäkran, ange sitt namn och sin fullständiga adress, följt av sitt nummer som registrerad exportör.
- (3) När en ursprungsförsäkran ersätter en annan försäkran i enlighet med artikel 101.2 andra stycket i genomförandeförordning (EU) 2015/2447, ska vidareställaren av varorna, vilken upprättar en sådan försäkran, ange sitt namn och sin fullständiga adress, följt av uppgiften (*Fransk version*) 'agissant sur la base de l'attestation d'origine établie par [nom et adresse complète de l'exportateur dans le pays bénéficiaire], enregistré sous le numéro suivant [Numéro d'exportateur enregistré dans le pays bénéficiaire]', (*Engelsk version*) 'acting on the basis of the statement on origin made out by [name and complete address of the exporter in the beneficiary country], registered under the following number [Number of Registered Exporter of the exporter in the beneficiary country]', (*Spansk version*) 'actuando sobre la base de la comunicación extendida por [nombre y dirección completa del exportador en el país beneficiario], registrado con el número siguiente [Número de exportador registrado del exportador en el país beneficiario]'.
 (4) Om ursprungsförsäkran ersätter en annan försäkran i enlighet med artikel 101.2 i genomförandeförordning (EU) 2015/2447, ska vidareställaren av varorna ange numret som registrerad exportör endast om värdet av ursprungsprodukterna i den ursprungliga sändningen överstiger 6 000 euro.
 (5) Produkternas ursprungsland ska anges. När en ursprungsförsäkran avser produkter med ursprung i unionen ska exportören ange ursprunget med hjälp av beteckningen "EU". När ursprungsförsäkran helt eller delvis avser produkter med ursprung i Ceuta och Melilla enligt artikel 112 i genomförandeförordning (EU) 2015/2447, ska exportören ange ursprunget med hjälp av beteckningen "CM".
 (6) Helt framställda produkter: Ange bokstaven "P". Produkter som är tillräckligt bearbetade eller behandlade: Ange bokstaven "W", följt av ett nummer i Harmoniserade systemet (t.ex. "W" 9618).
 I tillämpliga fall ska denna uppgift ersättas med en av följande uppgifter:
 a) Vid bilateral kumulation: "EU cumulation", "Cumul UE" eller "Acumulación UE".
 b) Vid kumulation med Norge, Schweiz eller Turkiet: "Norway cumulation", "Switzerland cumulation", "Turkey cumulation", "CumulNorvège", "Cumul Suisse", "Cumul Turquie" eller "Acumulación Noruega", "Acumulación Suiza" eller "Acumulación Turquía".
 c) Vid regional kumulation: "regional cumulation", "cumul regional" eller "Acumulación regional".
 d) Vid utvidgad kumulation: "extended cumulation with country x", "cumul étendu avec le pays x" eller "Acumulación ampliada conel país x".